



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

即時發佈：2014年2月16日

## 州長 CUOMO 啟動計畫以於紐約州監獄中提供大學課程

### *授予囚犯大學學位將會有助於大大降低累犯率*

州長 Andrew M. Cuomo 今日宣佈啟動新的全州性計畫，透過為紐約州監獄中的大學課程提供資助，讓囚犯有機會拿到大學學位。研究表明，針對囚犯進行大學教育投資可大幅降低累犯率，並可節省監禁成本。那些於服刑期間拿到大學學位之囚犯再度入獄的可能性較小，從而有助於減少紐約州監獄中的囚犯數。

「讓監獄中的服刑犯有機會拿到大學學位，這會為本州造成較低的成本，卻會為社會帶來較大的貢獻，」州長 Cuomo 說。「目前，紐約州每年在我們系統中每名囚犯身上的支出達到 60,000 美元，同時那些出獄人員的累犯率達到 40%。現有計畫顯示，在監獄中提供大學教育對本州造成的成本較低，而效果卻較好。囚犯出獄時持有大學學位會對其出獄後的新生活產生實實在在的影響，因為他們受到的教育讓其有機會找到工作，避免陷入再犯罪的惡性循環。」

該項計畫將於 10 座紐約州監獄中提供大學教育，本州每個地區一座。該計畫將會提供副學士和學士學位。學位通常需 2 年半至 3 年時間拿到。本州將會從 2014 年 3 月 3 日起發佈方案徵求書 (Request for Proposal, RFP)，徵求教育協會之意見，而該等教育協會在認證計畫中提供大學教授和課程，以便讓囚犯能夠獲得學位。

紐約州目前在囚犯身上的開支為每人每年 60,000 美元，用於監獄的總費用約為 36 億美元。然而，為一名囚犯提供一年大學教育之費用僅約為 5,000 美元。目前研究表明，拿到大學學位後，囚犯便不大可能再入獄。紐約州目前的累犯率為 40%。

透過為囚犯提供大學教育，紐約州即可更好地幫助囚犯為出獄後的生活做好準備。由於紐約州大多數的囚犯皆為少數族裔，因此，該問題會對少數族裔社區的失業產生顯著影響。研究表明，三分之一的美國黑人會在一生中的某個時點入獄，而拉丁裔美國人和美國白人的相應比例則分別為六分之一和十七分之一。目前，紐約州的囚犯人口中有 49.2% 的非裔美國人、24% 的西班牙裔美國人、24.1% 的白人和 2.7% 的其他族裔。

自從 PELL 和 TAP 補助金分別於 1994 年和 1995 年停撥後，紐約州糾正及社會監督部(Department of Corrections and Community Supervision, DOCCS)便支援使用私有資金為囚犯提供高等教育。為進一步推進該大學計畫，DOCCS 於 2007 年開發出一種模型，於糾正機構、當地大學機構及外來私有資金來源之間建立合作關係。

參議員 Ruth Hassell-Thompson 說：「大學教育係服刑人員於出獄後展開順利生活的一筆關鍵資產。州長 Cuomo 力求在監獄中為該等課程提供資助的計畫有助於相關紐約州民眾為自己及家人構建更美好的未來，同時有助於減少監獄人口，從而節省納稅人的金錢。我十分讚賞州長採取這一有力舉措來增強我們社區的實力。」

眾議員 Karim Camara 說：「由於有機會在監獄中拿到大學學位，因此囚犯們在刑滿釋放後順利融入社會的幾率便更高。更高的教育水準將會幫助該等人員順利展開新生活，而非再度犯罪和入獄。州長之計畫是對未來做出的一筆累進投資，有助於家庭團圓及增強社區實力，並有助於降低監獄系統的成本和規模。」

眾議員 Jeffrion Aubry 說：「透過讓紐約州的囚犯有機會於刑滿釋放前拿到大學學位，我們可從根本上改觀本州累犯率高發的情況。大學教育可為服刑人員開啟眾多的新路徑和新機會，讓他們能夠成為正直的公民，而非陷入累犯的惡性循環。此舉不僅可透過減少監獄人口來節省納稅人金錢，而且有助於解決監獄中少數族裔人口比例過高的問題。我對州長 Cuomo 啟動該計畫表示讚賞，該計畫可幫助相關人員重新融入社會，最終打造更進步、更平等的社區。」

眾議員 Daniel O'Donnell 說：「身為眾議院糾正委員會(Assembly Committee on Correction)主席，我曾親眼目睹大學計畫對於囚犯和監獄的益處。去年我走訪了本州的十二座監獄，期間我與許多囚犯、監獄工作人員，以及目前於監獄中工作的教育者有過交談。他們皆談到了大學教育計畫的重大積極影響，這有令人激動的累犯統計資料為證。從道德層面來說，必須打破累犯的惡性循環，尤其是考量到該系統對少數族裔社區的歧視性和比例失衡影響。事實證明，制定大學教育計畫係解決該問題的好辦法。我非常讚賞州長 Cuomo 向實現更公平、更公正的監獄系統邁出了第一步，同時期待在接下來的幾個月裡，與他攜手確保各界皆可普遍感受到其益處。」

Fortune Society 前副會長及 JustLeadershipUSA 會長兼創始人 Glenn E. Martin 說：

「JustLeadershipUSA 十分讚賞州長 Andrew Cuomo 對本州糾正機構的大學課程進行投資，這是他向落實其多元化公共安全性戰略邁進的又一步，即支援基於社區的監禁替代計畫和基於證據的重返社會計畫，精簡系統以大量節省納稅人金錢，同時改善公共安全。希望正尋求達成類似效果的其他州長們皆能以其領導為榜樣，而這亦符合 JustLeadershipUSA 力求於 2030 年前實現美國監獄人口減半之目標。」

###

欲知詳情，請造訪 [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)

紐約州 | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418